

Zeitschrift: Landschaftsschutz / Stiftung Landschaftsschutz Schweiz = Protection du paysage / Fondation suisse pour la protection et l'aménagement du paysage

Herausgeber: Stiftung Landschaftsschutz Schweiz

Band: - (2011)

Rubrik: Die Stiftung und ihr Gönnerverein = La FP et son association des donateurs

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 23.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Stiftungsrat und Geschäftsstelle sowie der Gönnerverein mit Mitgliederversammlung und Vorstand bilden die Stiftung Landschaftsschutz Schweiz (SL). Der Gönnerverein hat statuten-gemäss die Aufgabe, der Stiftung Beiträge zur Erfüllung ihrer Aufgaben und zur Äufnung des Stiftungsvermögens bereitzustellen. Mitgliedschaften (beim Gönnerverein) und Gönnerbeiträge sind das Rückgrat der Finanzierung der SL.

Die SL durfte 2011 aus der Hand der UBS einen Scheck in der Höhe von 90'000 Franken entgegennehmen. Dieses Geld wird für die wichtige Projektarbeit der SL eingesetzt werden können. Aus Sicht einer Bank mit langer Tradition in der Schweiz sei es unabdingbar, auch für die Schweizer Landschaften etwas zu tun, so Rainer Kirchofer, Managing Director der UBS, an der Medienorientierung. Die SL setze sich seit 40 Jahren engagiert, glaubwürdig und mit viel Erfolg für die heimischen Landschaften ein. Künftig werden auch vermehrt Projekte im Bereich «Corporate Volunteering» (Freiwilligeneinsätze) gemeinsam durchgeführt werden. Für Sergio Zanelli, Executive Director der UBS Bern und gleichzeitig Präsident des Gönnervereins, bietet die SL nicht einfach eine Etikette von «Swissness», sondern vor allem auch konkrete Taten.

Stiftungsrat

Dem Stiftungsrat gehören Ende 2011 folgende Mitglieder an:

- Erika Forster-Vannini, ehem. Ständerätin, St. Gallen (Präsidentin bis 8.12.11)
- Kurt Fluri, Nationalrat / Stadtpräsident Solothurn (Präsident ab 8.12.11)
- Lukas Bühlmann, Schweizerische Vereinigung für Landesplanung VLP, Bern (Vizepräsident)
- Sep Cathomas, Nationalrat, Brigels (bis 8.12.11)
- Hansjörg Hassler, Nationalrat, Donat (bis 14.3.12)
- Beat Jans, Nationalrat, Basel
- Germano Mattei, Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete SAB, Cavigno (bis 14.3.12)
- Sophie Michaud Gigon, Pro Natura, Cheseaux-Noréaz
- Pierre-Alain Rumley, Titularprofessor für Raumentwicklung und Städtebau an der Universität Neuchâtel, Couvet
- Adrian Schmid, Schweizer Heimatschutz SHS, Zürich
- Ulrich Siegrist, a. Nationalrat, Lenzburg (bis 14.3.12)
- Cristiana Storelli, Architektin, Bellinzona
- Adèle Thorens Goumaz, Nationalrätin, Lausanne (bis 14.3.12)
- Mila Trombitas, Schweizer Tourismus-Verband STV, Bern
- Thomas Tschopp, Schweizer Alpen-Club SAC, Ettingen
- Christian Wanner, Regierungsrat, Messen
- Sergio Zanelli, Executive Director UBS AG, Bern

La FP et son association des donateurs

Le conseil de fondation et le secrétariat d'une part, l'association des donateurs, comportant l'assemblée générale et le comité d'autre part, constituent la Fondation pour la protection et l'aménagement du paysage (FP). L'association des donateurs a pour but de veiller au financement des activités de la fondation et à la consolidation de son capital. L'affiliation (à l'association des donateurs) et les contributions des donateurs forment ainsi la colonne vertébrale du financement de la FP.

La FP a reçu en 2011 un chèque de 90'000.– francs de la part d'UBS. Cette somme pourra être utilisée pour la réalisation de certains des projets concrets de la FP. Pour une banque qui a une longue tradition en Suisse, c'est un devoir de faire quelque chose pour les paysages suisses, a affirmé Rainer Kirchhofer, Managing Director d'UBS, lors de la conférence de presse. La FP s'engage depuis 40 ans de façon crédible et efficace en faveur des paysages du pays. A l'avenir, davantage de projets de «Corporate Volunteering» (engagement bénévole) seront réalisés en partenariat entre UBS et la FP. Pour Sergio Zanelli, Executive Director d'UBS Berne et président de l'association des donateurs de la FP, cette dernière n'offre pas seulement une étiquette de «Swissness», mais surtout des actions concrètes.

Conseil de fondation

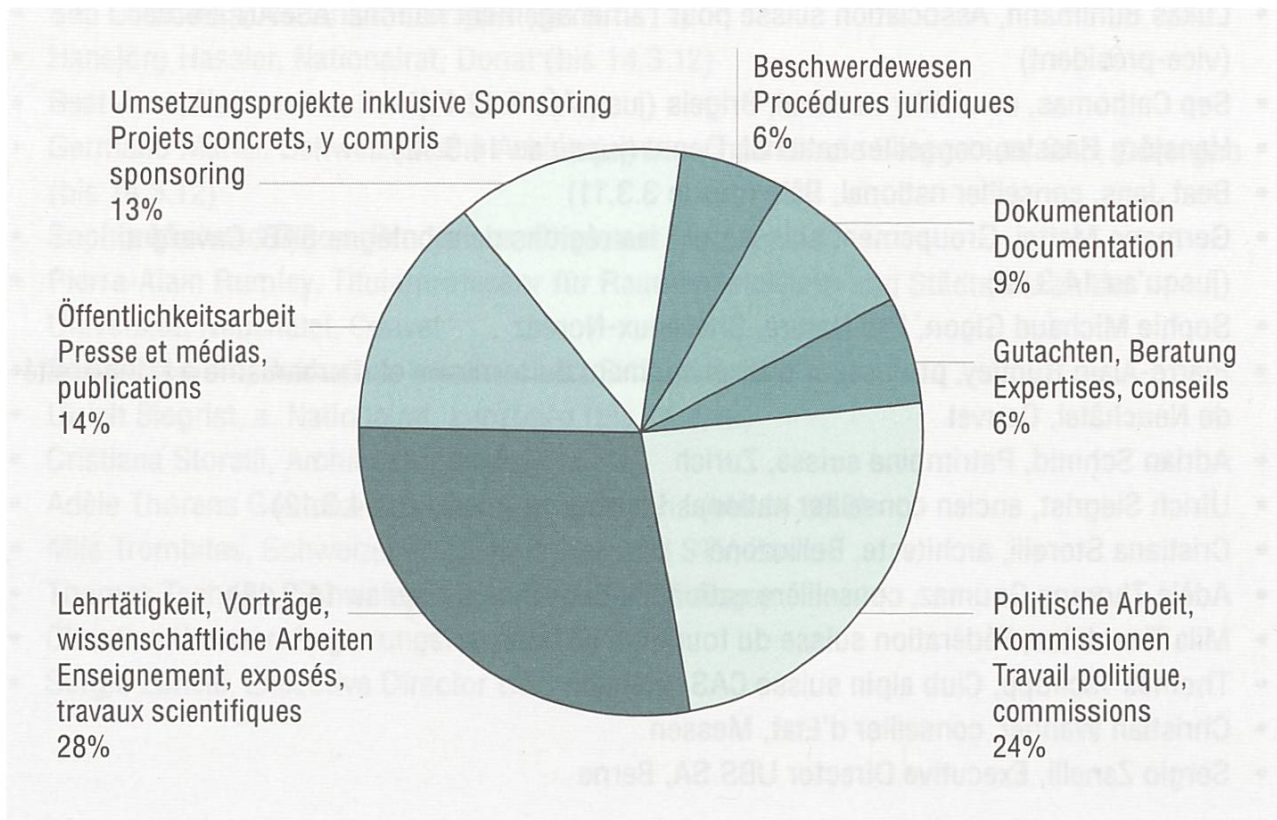
Les membres dont les noms suivent siégeaient en 2011 au conseil de fondation:

- Erika Forster-Vannini, anc. Conseillère aux Etats, St-Gall (présidente)
- Kurt Fluri, conseiller national / maire de Soleure (président dès le 8.12.11)
- Lukas Bühlmann, Association suisse pour l'aménagement national ASPAN, Berne (vice-président)
- Sep Cathomas, conseiller national, Brigels (jusqu'au 8.12.11)
- Hansjörg Hassler, conseiller national, Donat (jusqu'au 14.3.12)
- Beat Jans, conseiller national, Bâle (dès le 3.3.11)
- Germano Mattei, Groupement suisse pour les régions de montagne SAB, Cavigno (jusqu'au 14.3.12)
- Sophie Michaud Gigon, Pro Natura, Cheseaux-Noréaz
- Pierre-Alain Rumley, professeur d'aménagement du territoire et d'urbanisme à l'Université de Neuchâtel, Couvet
- Adrian Schmid, Patrimoine suisse, Zurich
- Ulrich Siegrist, ancien conseiller national, Lenzbourg (jusqu'au 14.3.12)
- Cristiana Storelli, architecte, Bellinzone
- Adèle Thorens Goumaz, conseillère nationale, Lausanne (jusqu'au 14.3.12)
- Mila Trombitas, Fédération suisse du tourisme FST, Berne
- Thomas Tschopp, Club alpin suisse CAS, Ettingen
- Christian Wanner, conseiller d'Etat, Messen
- Sergio Zanelli, Executive Director UBS SA, Berne

Die Geschäftsstelle sieht wie folgt aus:

- Raimund Rodewald, Dr. phil. Biol., Dr.h.c. iur., Geschäftsleiter, politische Arbeit, Öffentlichkeitsarbeit, Projekte und Aktionen (100%)
- Felix Hahn, dipl. geogr., Projekte, Aktionen (40% bis 30.9.11)
- Roman Hapka, lic. ès sc. hum. / Master Idheap Lausanne, stellvertretender Geschäftsleiter, politische Arbeit, Öffentlichkeitsarbeit, Projekte und Aktionen Romandie (80%)
- Karina Liechti, Dr. phil. nat., wissenschaftliche Mitarbeiterin, Projekte (50%)
- Christine Neff, dipl. geogr., Projekte, politische Arbeit, Öffentlichkeitsarbeit (60%, bis 31.7.11)
- Nicolas Petitat, dipl. sc. nat., Projekte Romandie, Aktionen (60%)
- Matthias Rapp, Dr. phil. dipl. Ing., wissenschaftlicher Mitarbeiter (30% ehrenamtlich)
- Yves Schwyzer, dipl. Ing. FH Umweltingenieurwesen, Projekt Charakteristische Kulturlandschaften (80%/50%, von 18.8.11 bis 31.5.12)
- Anita Wyss, MSc, Geografin, Projekte, politische Arbeit, Öffentlichkeitsarbeit (80%, ab 1.10.11)
- Beatrice Herren, Leitung Administration, Organisation (90%)
- Margrit Wittwer-Boos, Administration (80%)
- Urs Mataré, Buchhaltung
- Daniel Suter, Aushilfe Administration (bis 31.1.12)
- Claudia Baumann, Aushilfe Administration (ab 1.2.12)
- Doris Wollenberg, ehrenamtliche Mitarbeiterin

Die gesamte Arbeitsleistung der Geschäftsstelle im Jahr 2011 gliedert sich in folgende Bereiche:





Von links nach rechts, sitzend / De gauche à droite, assis: : Margrit Wittwer, Beatrice Herren, Matthias Rapp, stehend / debout: Yves Schwyzer, Karina Liechti, Nicolas Petitat, Anita Wyss, Roman Hapka, Raimund Rodewald

Secrétariat

L'équipe du secrétariat est composée des personnes suivantes:

- Raimund Rodewald, dr ès sc. nat., biologiste, directeur, travail politique, presse et médias, projets et plans d'action (100%)
- Felix Hahn, géogr. dipl., projets, plans d'action (40%, jusqu'au 30.9.11)
- Roman Hapka, lic. ès sc. hum. / Master Idheap Lausanne, directeur suppléant, travail politique, presse et médias, projets et actions Suisse romande (80%)
- Karina Liechti, dr sc. nat., collaboratrice scientifique, projets (50%)
- Christine Neff, géogr. dipl., projets, travail politique, presse et médias (60%, jusqu'au 31.7.11)
- Nicolas Petitat, dipl. sc. nat. de l'environnement, projets Suisse romande, plans d'action (60%)
- Matthias Rapp, Dr. phil. dipl. ing. EPF, collaborateur bénévole (30%)
- Yves Schwyzer, ing. dipl. HES gestion de la nature, projet «Charakteristische Kulturlandschaften» (80%/50%, du 18.8.11 au 31.5.12)
- Anita Wyss, master en géographie, travail politique, presse et médias, projets et plans d'actions (80%, dès le 1.10.11)
- Beatrice Herren, responsable de l'administration, organisation (90%)
- Margrit Wittwer-Boos, administration (80%)
- Urs Mataré, comptable
- Daniel Suter, aide aux travaux de secrétariat (jusqu'au 31.1.12)
- Claudia Baumann, aide aux travaux de secrétariat (dès le 1.2.12)
- Doris Wollenberg, collaboratrice bénévole (externe)

Le travail accompli par le secrétariat en 2011 se répartit entre les champs d'activité indiqués sur le graphique en page 96.

Gönnerverein

Die SL konnte wiederum von zahlreichen Unternehmen, Gemeinden und Privatpersonen durch Mitglieder-, Gönnerbeiträge und Spenden von insgesamt 558'671 Franken (Vorjahr 501'601 Franken) empfangen. Die SL dankt Allen herzlich für die wertvolle Unterstützung des Landschaftsschutzes!

Für Gönnerbeiträge ab 2000 Franken und projektgebundene Zuwendungen für die zahlreichen konkreten Landschaftsvorhaben dankt die SL insbesondere folgenden Institutionen und Personen:

- Amt für Raumentwicklung Are
- Axpo Holding AG
- Stiftung Alfred und Eugénie Baur
- Bundesamt für Umwelt Bafu
- Biketec AG
- Ersian AG
- Prof. Dr. K. Ewald
- Fonds Landschaft Schweiz
- Otto Gamma-Stiftung
- Ernst Göhner Stiftung
- F. Hoffmann-La Roche AG
- A. Koechlin
- P. Koechlin
- Délégation jurassienne à la Loterie Romande
- Migros Genossenschafts-Bund
- Schweizerischer Nationalfonds
- Rapp Management AG
- H. Rausch
- L. Reinhart
- N. Reinhart
- Paul Schiller Stiftung
- H. Scheurer
- A. Schoellhorn
- SEFAR Holding AG
- Dr. G. und A. Tobler
- UBS AG
- Heinrich Welti-Stiftung
- Victorinox AG
- H. Zingg †

Vorstand des Gönnervereins

- Sergio Zanelli, Executive Director UBS AG, Bern
- Roger Beer, Präsident der Schweizerischen Dendrologischen Gesellschaft, Genf
- Bruno Bischoff, Public Policy – Sustainability Affairs Credit Suisse, Zürich (bis 14.10.11)
- Lukas Bühlmann, Direktor der Schweizerischen Vereinigung für Landesplanung VLP, Bern
- Kurt Fluri, Nationalrat/Stadtpräsident Solothurn (ab 8.12.11)
- Erika Forster-Vannini, ehem. Ständerätin, St. Gallen (bis 8.12.11)
- Matthias Rapp, Verwaltungsrat der Rapp AG Basel
- Mila Trombitas, Schweizer Tourismus-Verband STV, Bern
- Raimund Rodewald, Bern (Sekretär)

Association des donateurs

Les ressources de l'association, composées des cotisations des membres et de dons, se sont élevées à 558'671 francs (année précédente: 501'161 francs).

La FP remercie tous les membres, donatrices et donateurs de leur précieux soutien à la protection du paysage.

Une mention particulière aux personnes et institutions dont les versements ou les contributions liées à un ou plusieurs des projets de la FP ont dépassé ou atteint 2000 francs:

- Axpo Holding SA
- Biketec SA
- Délégation jurassienne à la Loterie Romande
- Ersian SA
- Prof. Dr. K. Ewald
- Fonds national suisse de la recherche scientifique
- Fondation Alfred et Eugénie Baur
- Fondation Otto Gamma
- Fondation Ernst Göhner
- Fondation Paul Schiller
- Fondation Heinrich Welti
- F. Hoffmann-La Roche SA
- A. Koechlin
- P. Koechlin
- Migros
- Office fédéral du développement territorial ARE
- Office fédéral de l'environnement Ofev
- Rapp Management SA
- H. Rausch
- L Reinhart
- N. Reinhart
- H. Scheurer
- A. Schoellhorn
- SEFAR Holding SA
- G. et A. Tobler
- UBS SA
- Victorinox SA
- H. Zingg †

Comité de l'Association des donateurs

- Sergio Zanelli, Executive Director UBS SA, Berne (Président)
- Roger Beer, président de la Société suisse de dendrochronologie, Genève
- Bruno Bischoff, Public Policy – Sustainability Affairs Credit Suisse, Zurich (jusqu'au 14.10.11)
- Lukas Bühlmann, directeur de l'Association suisse pour l'aménagement national ASPAN, Berne
- Kurt Fluri, conseiller national/maire de Soleure (dès le 8.12.11)
- Erika Forster-Vannini, ancienne conseillère aux Etats, St-Gall (jusqu'au 8.12.11)
- Matthias Rapp, membre du conseil d'administration de Rapp SA, Bâle
- Mila Trombitas, Fédération suisse du tourisme FST, Berne
- Raimund Rodewald, Berne (secrétaire)